IT Manuale dell'utente

Ricaricate il ricevitore per 24 ore prima di usarlo!

PHILIPS

Modalità di benvenuto

Prima di usare il CD 130, è necessario configurarlo a seconda del paese in cui viene usato. Inserite le batterie. Dopo alcuni minuti per il caricamento appare la videata di benvenuto.

1. Premere

.
2. Scorrere i diversi paesi.
3. Premere

per confermare il paese di vostra scelta.

Il vostro telefono è pronto per l'uso.

Se sia necessario riconfigurare il vostro CD 130, si veda pagina 32.

Osservazione: Se viene premuto **BACK**, il ricevitore visualizzerà di nuovo la schermata di selezione del paese.

Indice

IT

Modalità di benvenuto **2**
Indice **3**
Importanti informazioni **4**
Elementi nella confezione **5**
Ricevitore e base **6**
Icone sul display del ricevitore **8**
Installare la base **9**
Inserire le batterie **10**
I requisiti delle norme GAP **10**
Struttura menu **12**
Inserire testo o numero **13**
Accendere e spegnere il ricevitore **13**
Bloccare / sbloccare la tastiera **13**
Chiamata **14**
Lista riselezione **16**
Rubrica **18**
Registro chiamate **21**
Usare l'interfonia **23**
Altre funzioni **24**
Ricerca 24
Selezione a catena 24
Impostazioni di orologio e sveglia 24
Impostazioni personali **25**
Per impostare il volume della suoneria del ricevitore o la modalità silenzio (suoneria OFF) 25
Per selezionare la suoneria del ricevitore 26
Per attivare / disattivare i toni chiave 26
Per rinominare il ricevitore 26
Per attivare / disattivare la modalità di risposta automatica 27
Per cambiare la lingua del display 27
Impostazioni avanzate **27**
Per modificare l'intervallo di richiamata 27
Per modificare la modalità di selezione 28
Per impostare o modificare il filtro chiamate 28
Per attivare / disattivare il filtro chiamate 29
Per impostare o disattivare il numero del prefisso 29
Per impostare o modificare il numero SOS 30
Registrare un ricevitore 30
Cancellare un ricevitore 31
Per cambiare il codice PIN 31
Per ripristinare le impostazioni di fabbrica (base e ricevitore) 32
Selezione del paese 32
Impostazioni predefinite (dopo il RESET UNITÀ) .. 33
In caso di piccoli problemi **34**
Informazioni **36**

Per la vostra sicurezza

Prima di installare CD 130 leggere attentamente le seguenti informazioni:

Alimentazione elettrica

> Questo prodotto richiede un'alimentazione elettrica di 220-240 volt con corrente alternata monofase, salvo le installazioni IT ai sensi della normativa EN 60-950. In caso di interruzione della corrente di rete si può anche perdere la linea.

Attenzione! Secondo la normativa EN 60-950 la rete elettrica è classificata come pericolosa. L'apparecchio può essere staccato dall'alimentazione elettrica soltanto estraendo la spina dalla presa. Assicuratevi che la presa sia situata vicino all'apparecchio e che sia sempre facilmente accessibile.

Allacciamento telefonico

> Usate solamente i cavi di allacciamento forniti in dotazione altrimenti potreste non avere il tono di selezione.

> Se avete un'installazione internet DSL a banda larga, assicuratevi che il filtro DSL si inserito direttamente su ogni presa usata in casa e controllate che il modem ed il telefono siano collegati alla presa del filtro corretta (una per ciascuno).

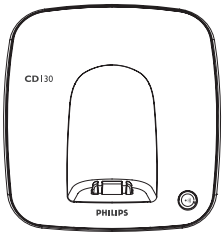
Avete bisogno di aiuto?

Per eliminare le anomalie e per le FAQ:

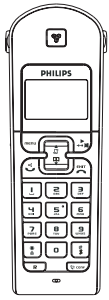
Aiuto on-line: www.p4c.philips.com

Ricerca errori: pagina 34 e pagina 35

Elementi nella confezione

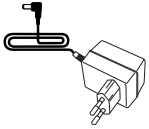


Una base CD 130

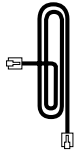


Un ricevitore CD 130

2 batterie ricaricabili
NiMh AAA
550 mAh



Un alimentatore



Un cavo di allacciamento alla rete telefonica*

Una clip da cintura (dipende dal paese)

Manuale dell'utente

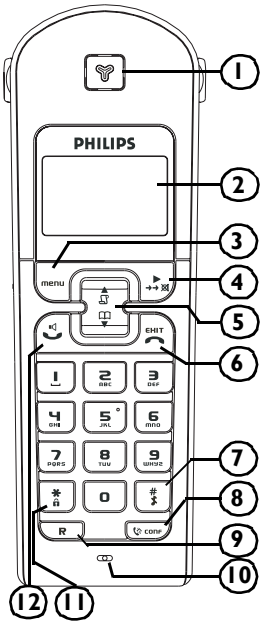
Un certificato di garanzia

Guida rapida per iniziare

*__Attenzione:__ Può darsi che nella confezione troviate l'adattatore per la presa telefonica fornito separatamente dal cavo telefonico. **In questo caso collegate prima l'adattatore al cavo telefonico prima di collegarlo alla presa telefonica.**

Attenzione: Nelle confezioni multiple di CD 130, troverete anche uno o più ricevitori addizionali, carica batteria con i relativi alimentatori e batterie ricaricabili supplementari.

Ricevitore e base



Ricevitore CD 130

1 **Auricolare**

2 **Display**
Per le icone vedi pagina 8.

3 **Tasto del menu e tasto configurabile OK**
- Premere brevemente in modalità di stand-by per accedere al menu principale.
- Premere brevemente per selezionare il livello successivo del menu.
- In modalità di editazione e rubrica, premere brevemente per confermare OK.
- Nel registro chiamate o nella lista di riselezione per memorizzare la voce selezionata nella rubrica.

4 **Lista di riselezione, tasto mute e tasto configurabile Back**
- Premere brevemente in modalità di stand-by per accedere alla lista di riselezione.
- In modalità di conversazione per attivare/disattivare il microfono del ricevitore.
- In modalità di editazione per cancellare l'ultima cifra.
- In modalità rubrica per visualizzare il numero ed il nome.
- Nel registro chiamate per passare dal nome/numero all'ora/data.

5 **Tasti di navigazione**
- Scorrere in su/giù per passare all'opzione precedente o successiva nel registro chiamate o nella lista di riselezione o rubrica.
- Scorrere in su per andare al registro chiamate dalla modalità di stand-by.
- Scorrere in giù accedere alla rubrica dalla modalità stand-by.

6 **Tasto di riaggancio**
- Premere brevemente per riagganciare o per annullare l'operazione (ritorno alla modalità di stand-by).
- Premere a lungo per spegnere il ricevitore.
- Per uscire dalla modalità di editazione e rubrica, lista di riselezione e registro chiamate.

7 Suoneria ON/OFF e inserimento #
- Premere brevemente per inserire **#**.
- Premere a lungo per inserire una pausa (P) nel comporre un numero.
- Premere a lungo per portare su ON/OFF la suoneria.

8 Inferfonia
- Premere brevemente per iniziare una chiamata interna.

9 Tasto richiamata
- In modalità di stand-by, premere a lungo per passare dalla visualizzazione di data e ora a quella del nome del ricevitore.
- Per inserire R per i servizi operatore quando siete in linea.

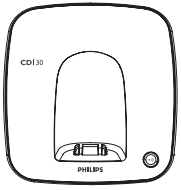
10 Microfono

11 Blocco tastiera & inserimento *
- Premere brevemente per inserire *
- Premere a lungo per attivare/disattivare blocco tastiera dalla modalità stand-by.

12 Tasto di risposta
- In modalità stand-by, premere per prendere la linea e rispondere ad una chiamata.
- In modalità rubrica, lista di riselezione e registro chiamate, premere per comporre il numero selezionato.
- Altoparlante del portatile* ON/OFF (premere 2 volte per attivare la modalità vivavoce).

*__Attenzione!__ L'attivazione del vivavoce potrebbe alzare improvvisamente il volume dell'auricolare ad un livello molto elevato. Assicuratevi che il ricevitore non sia troppo vicino all'orecchio.

Base CD 130



Tasto di ricerca

Il tasto di ricerca vi permette di individuare un ricevitore mancante se questo è nel raggio di portata e le batterie sono cariche. Premere il tasto fino a far suonare il ricevitore. Una volta trovato, premere di nuovo il tasto per porre fine alla ricerca.

Icone sul display del ricevitore

Il display indica lo stato operativo del vostro telefono. Le seguenti icone possono essere visualizzate nella barra superiore del display:

Quando si usa il ricevitore per la prima volta potrebbe essere necessario attendere qualche minuto di ricarica prima di vedere i simboli sul display.

Quando è ON, la batteria è completamente carica. **Quando lampeggia** questo simbolo indica che la batteria deve essere ricaricata.

Una chiamata esterna è in corso. **Quando lampeggia** questo simbolo indica che è in corsa una chiamata interna o che la linea è già occupata.

Nuovi(-o) messaggi(-o) nella casella vocale.

Vengono visualizzate nuove voci del registro chiamate oppure quelle già presenti.

Si accede alla rubrica.

La sveglia è attivata.

L'altoparlante del ricevitore è attivato.

La suoneria è disattivata.

Il portatile è registrato e nel raggio di portata della base. **Quando lampeggia**, questo simbolo indica che il portatile non è registrato sulla base o fuori del raggio di portata.

OK Si attiva quando si passa alla modalità menu. Nella modalità rubrica per accedere al livello successivo di menu.

BACK Si attiva quando si passa alla modalità menu. Nella modalità rubrica per ritornare al livello superiore di menu. Nella modalità di modifica per eliminare l'ultima/o cifra/carattere inserita/o.

▲ ▼ Indica che sono disponibili ulteriori opzioni.

Installare la base

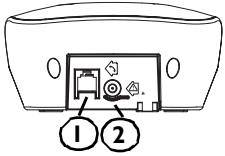
Situate il vostro apparecchio abbastanza vicino alla presa del telefono e a quella di corrente per permettere ai cavi di arrivarvi. Per installare correttamente la base, collegate il cavo di allacciamento alla rete telefonica e quello di alimentazione. Inserite i due cavi nelle prese della parete. Se avete un'installazione internet DSL a banda larga, assicuratevi che il filtro DSL si inserito direttamente su ogni presa usata in casa e controllate che il modem ed il telefono siano collegati alla presa del filtro corretta (una per ciascuno).

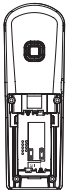
Attenzione! Secondo la normativa EN 60-950 la rete elettrica è classificata come pericolosa. L'apparecchio può essere staccato dall'alimentazione elettrica soltanto estraendo la spina dalla presa. Assicuratevi che la presa sia situata vicino all'apparecchio e che sia sempre facilmente accessibile.

Fate attenzione che l'alimentatore e il filo del telefono siano collegati alle prese corrette, poiché una connessione scorretta può danneggiare l'apparecchiatura.

Attenzione! Usate solamente i cavi di allacciamento forniti in dotazione altrimenti potreste non avere il tono di selezione.

1 Collegare il cavo di allacciamento fornito con il prodotto alla rete telefonica.
2 Collegare l'alimentazione di corrente.





Inserire e sostituire le batterie

Aprite il coperchio dello scomparto batterie, inserite le batterie come indicato nell'illustrazione e richiudete il coperchio. Quando l'icona della batteria lampeggia, è necessario caricarla. Il ricevitore raggiunge lo stato di carica completa dopo 24 ore di ricarica. Alla prima messa in esercizio può darsi che ci vogliano alcuni minuti fino a quando appaiono i simboli sul display.

Attenzione: La base deve rimanere collegata alla rete elettrica durante il processo di ricarica. Usare solo batterie ricaricabili.

La garanzia non è valida per le batterie o per altri componenti con durata limitata e soggetti ad usura.

Attenzione! Usate solamente i cavi di allacciamento forniti in dotazione altrimenti potreste non avere il tono di selezione.

Non gettare le batterie nei comuni rifiuti domestici.

Durata delle batterie e portata

La massima funzionalità delle batterie viene raggiunta dopo 3 processi completi di carica/scarica. Se viene superata la portata e si sentono dei disturbi, avvicinatevi alla base.Tenete lontana la base da apparecchiature elettriche per raggiungere la portata ottimale.

Durata delle batterie in tempo di conversazione	Durata delle batterie in modalità stand-by	Portata interna	Portata esterna
fino a 12 ore	fino a 150 ore	fino a 50 metri	fino a 300 metri

I requisiti delle norme GAP

Le norme GAP garantiscono che tutti i ricevitori e le basi DECT™ GAP soddisfino i requisiti operativi minimi, indipendentemente dalla loro marca. Il vostro ricevitore e la vostra base CD 130 soddisfano i requisiti GAP, cioè vengono garantite le seguenti funzioni: registrare il ricevitore, prendere la linea, ricevere chiamate e selezionare numeri telefonici. Le altre funzioni possono eventualmente non essere disponibili se usate un ricevitore di un'altra marca (non un CD 130) con la vostra base.

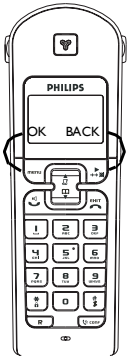
Per registrare ed usare il ricevitore CD 130 con una base di un'altra marca che risponda alle norme GAP, seguite prima le istruzioni nella documentazione del produttore e poi eseguire le operazioni descritte in questo manuale, vedi pagina 30.

I requisiti delle norme GAP

Per registrare un ricevitore di un'altra marca alla base CD 130, portate la base nella modalità di registrazione (pagina 30) e seguite poi le istruzioni nella documentazione del produttore.

DECT™ è un marchio registrato di ETSI a favore di chi utilizza la tecnologia DECT.

Usare i menu



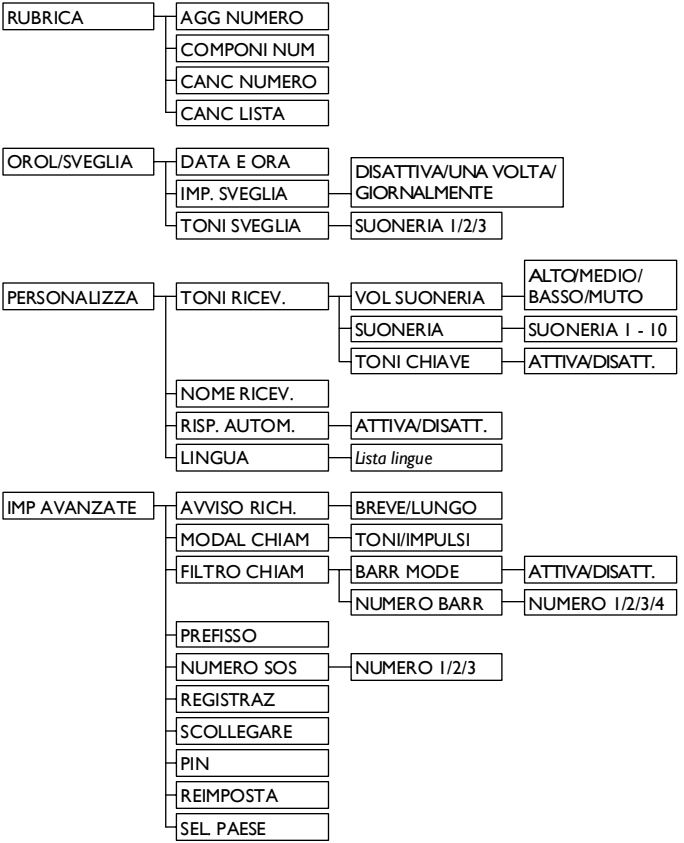
Dalla modalità di stand-by, premere per accedere al menu.

Usare i **tasti di navigazione** per scorrere la lista dei menu.

Premere il **tasto configurabile** **OK** per confermare la selezione.

Premere il **tasto configurabile** **BACK** per uscire dal menu o per ritornare al livello precedente del menu.

Struttura menu



Inserire testo o numero

Potete inserire i nomi delle voci della rubrica lettera per lettera premendo il tasto corrispondente il numero di volte necessarie a raggiungere la lettera corrispondente.

Premere sotto la scritta **back** per eliminare una lettera.

Per inserire "Peter"

Premete 1 volta 7 PQRS : **P**

Premete 2 volte 3 DEF : **PE**

Premete 1 volta 8 TUV : **PET**

Premete 2 volte 3 DEF : **PETE**

Premete 3 volte 7 PQRS : **PETER**

Tasti	Caratteri assegnati
1	[spaziatura] 1 _ < > *
2	A B C 2
3	D E F 3
4	G H I 4
5	J K L 5
6	M N O 6
7	P Q R S 7
8	T U V 8 ?
9	W X Y Z 9
0	0 - / \ # +

Accendere e spegnere il ricevitore

Premete a lungo il tasto per accendere e spegnere il ricevitore.

Bloccare/sbloccare la tastiera

Premete a lungo il tasto * per bloccare/sbloccare la tastiera in modalità di stand-by. Sullo schermo appare **TAST. BLOCC.**.

Rispondere a una chiamata/riagganciare

1. Quando il telefono squilla, premere per rispondere.

    lampeggia in caso di chiamata in entrata.

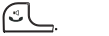
2. Per porre fine alla conversazione premere il tasto o rimettere il ricevitore sulla stazione base.

Nota: Se avete attivato la Modalità di risposta automatica (vedi pagina 27) sollevate semplicemente il ricevitore dalla base o dal carica batteria per rispondere a una chiamata.

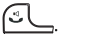
Attenzione: Quando il portatile squilla durante una chiamata in arrivo, non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.

Effettuare una chiamata

Chiamare direttamente

1. Premere  .
2. Comporre il numero telefonico .

Preselezionare il numero prima di chiamare

1. Comporre il numero telefonico .
2. Premere  .

Nota: Per correggere le immissioni usare .

Chiamare dalla rubrica

1. Premere verso il basso .
2. Scorrere la lista per selezionare un nome.
3. Premere .

Attivare/disattivare l'altoparlante del ricevitore (telefonare in vivavoce)

Nota: Sono disponibili 5 livelli di volume dell'altoparlante. indica che l'altoparlante è ON.

1. Premete 2 volte per attivare l'altoparlante del ricevitore.
2. Premere ancora per disattivare l'altoparlante.

Attenzione: L'attivazione del vivavoce potrebbe alzare improvvisamente il volume dell'auricolare ad un livello molto elevato. Assicuratevi che il ricevitore non sia troppo vicino all'orecchio.

Regolare il volume dell'auricolare e dell'altoparlante durante una chiamata

Premere (sono disponibili 3 livelli volume dell'auricolare e 5 livelli volume dell'altoparlante).

Disattivare il microfono del ricevitore durante una chiamata

Premere per attivare/disattivare il microfono del ricevitore.

Contatore della durata delle chiamate

Dopo aver preso la linea (selezionando un numero o rispondendo a una chiamata) appare il contatore della durata delle chiamate sul display del portatile (HH-MM-SS).

Lista riselezione

La lista di riselezione contiene gli ultimi 5 numeri chiamati.

Accedere/uscire dalla lista di riselezione

1. Premere .
2. Scorrere la lista di riselezione .
3. Premere per uscire.

Chiamare un numero dalla lista di riselezione

1. Premere .
2. Scorrere la lista di riselezione .
3. Premere .

Memorizzare i numeri della lista di riselezione nella rubrica

1. Premere e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere , **SALVA NUMERO** appare.
3. Premere , **INSER NOME** appare.
4. Inserire un nome e premere , **SALVATO** appare.

Nota: Per eliminare un carattere usare . Per l'inserimento di testo e di cifre vedi pagina 13.

Editare un numero dalla lista di riselezione

1. Premere e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **COMPONI NUM**.
3. Premere , modificare il numero e premere .

Cancellare un numero dalla lista di riselezione

1. Premere e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **CANC NUMERO**.
3. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare. Sentirete quindi un lungo segnale di conferma.

Cancellare tutti i numeri dalla lista di riselezione

1. Premere , poi e premere Giù a raggiungere **CANC LISTA**.
2. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare. Sentirete quindi un lungo segnale di conferma.

Rubrica

Nella rubrica incorporata al ricevitore possono essere memorizzati 30 nomi e numeri. I nomi sono memorizzati in ordine alfabetico.

Aggiungere una nuova voce

1. In modalità di stand-by, premere , **RUBRICA** appare.
2. Premere , **AGG NUMERO** appare.
3. Premere , **INSER NOME** appare.
4. Inserire il nome e premere , **INSER NUM** appare.
5. Inserire il numero e premere per confermare.

Nota: Per eliminare un carattere usare . Premere per inserire uno spazio.
Per l'inserimento di testo e di cifre vedi pagina 13.

Nota: Premere o per ritornare al modo di stand-by.
Potete anche creare una voce dalla lista di riselezione e dal registro chiamate (a seconda dell'abbonamento).

Modificare un nome o un numero della rubrica

1. In modalità di stand-by, premere , **RUBRICA** appare.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **COMPONI NUM**.
3. Premere , scorrere la lista per selezionare una voce e premere per visualizzare il nome.
4. Inserire il nuovo nome e premere per visualizzare il numero.
5. Inserire il nuovo numero e premere per confermare.

Visualizzare la lista della rubrica

1. In modalità di stand-by, premere Giù e scorrere in Su/Giù la lista,
   O
   Immettere la prima lettera del nome desiderato (per es. 3 per "D" o 33 per "E"). Nella lista viene evidenziata la prima voce che inizia con questa lettera.
2. Per visualizzare i particolari: premere .

Editare un numero scorrendo la lista della rubrica

1. In modalità di stand-by, premere Giù e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **COMPONI NUM**.
3. Premere per visualizzare il nome attuale e inserire il nuovo nome .
4. Premere per visualizzare il numero attuale, inserire il nuovo numero e premere per confermare.

Cancellare una voce scorrendo la lista della rubrica

1. In modalità di stand-by, premere Giù e scorrere per selezionare una voce.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **CANC NUMERO**.
3. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare. Sentirete quindi un lungo segnale di conferma.

Cancellare l'intera lista della rubrica scorrendo tale lista

1. In modalità di stand-by, premere Giù e premere .
2. Premere Giù a raggiungere **CANC LISTA**.
3. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare. Sentirete quindi un lungo segnale di conferma.

Cancellare una voce della rubrica in modalità di stand-by

1. In modalità di stand-by, premere , **RUBRICA** appare.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **CANC NUMERO**.
3. Premere per visualizzare la lista e scorrere per selezionare una voce.
4. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare. Sentirete quindi un lungo segnale di conferma.

Cancellare l'intera lista della rubrica in modalità di stand-by

1. In modalità di stand-by, premere , **RUBRICA** appare.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **CANC LISTA**.
3. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare. Sentirete quindi un lungo segnale di conferma.

Registro chiamate

Questa funzione è disponibile solo se siete abbonati al servizio CLI di identificazione del chiamante presso il vostro gestore di rete.
Il registro chiamate memorizza le ultime 20 chiamate esterne ricevute:
- informazioni del servizio messaggi di rete (dipende dall'abbonamento con il gestore).

Accedere/uscire dal registro chiamate

1. Premere in Su e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere per visualizzare i particolari.
3. Premere per uscire il registro chiamate.

Consultare il registro chiamate

Sul display possono apparire:
- il numero del chiamante*
- o il nome del chiamante (se presente in rubrica)*
- **SCONOSCIUTO** se la chiamata non viene identificata**

* Dipende dall'abbonamento con il gestore.
** Numeri non presenti nella rubrica, identificativo chiamante trattenuto.

Premendo potete visualizzare il numero telefonico, l'ora e la data della chiamata. L'ora e la data dipendono dalla rete.

Chiamare un numero dal registro chiamate

1. Premere in Su e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere .

Salvare un numero del registro chiamate nella rubrica

1. Premere in Su e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere , **SALVA NUMERO** appare.
3. Premere , **INSER NOME** appare.
4. Inserire un nome e premere , **SALVATO** appare.

Registro chiamate

Cancellare una voce del registro chiamate

1. Premere in Su e scorrere la lista per selezionare una voce.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **CANC NUMERO**.
3. Premere , **CANCELLA?** appare, premere per confermare.

Cancellare tutte le voci del registro chiamate

1. Premere in Su e premere .
2. Premere Giù a raggiungere **CANC LISTA**.
3. Premere per confermare.

Questa funzione può essere usata solo con una configurazione a più ricevitori. Permette di effettuare chiamate interne senza addebito, trasferire chiamate esterne da un ricevitore ad un altro e di usare l'opzione per conferenza.

Nota: L'interfonia e il trasferimento di chiamata sono possibili solo con i ricevitori registrati sulla stessa stazione base.

Chiamata interna

1. Premere [conf].
2. Inserire il numero del ricevitore [0-9] (su di una stazione base possono essere registrati fino a 5 ricevitori [numero dei ricevitori 1-5])
   O
   premere [*] per chiamare tutti i ricevitori.
3. Premere [talk] per rispondere, premere [end] per porre fine ad una chiamata interna.

Nota: può darsi che questa funzione non sia disponibile se il ricevitore non fa parte della serie Philips CD130.

Trasferimento di chiamata a un particolare ricevitore quando si è in linea

Mentre è in corso una chiamata trasferite la chiamata esterna ad un particolare ricevitore:

1. Premere a lungo [conf] e inserire il numero del ricevitore [0-9].
2. Premere [end].

Passare da chiamata interna ad esterna e viceversa

1. Premere a lungo [conf] e inserire il numero del ricevitore [0-9].
2. Premere a lungo [*] per passare da chiamata interna ad esterna e viceversa.

Conferenza telefonica tramite le opzioni di chiamata interna

1. Premere a lungo [conf] e inserire il numero del ricevitore [0-9].
2. Premere a lungo [conf], **CONFERENZA** appare. Le 3 persone possono condividere la conversazione.

Ricerca

Questa funzione vi permette di localizzare il/i ricevitore/-i.

Premere sulla stazione base. Tutti i ricevitori registrati squillano. Premere qualsiasi tasto del ricevitore per fermare lo squillo una volta localizzato.

Selezione a catena

Se nella rubrica avete inserito per esempio solo il numero del centralino di una ditta senza il numero dell'apparecchio, questa funzione vi consente di aggiungere il numero dell'interno di una particolare persona per chiamarla direttamente.

1. Prendere la linea e premere per aprire la rubrica.
2. Scorrere per selezionare una voce e premere per comporre la prima parte.
3. Inserire il numero interno , ogni cifra lampeggia per indicare la chiamata diretta.

Impostazioni di orologio e sveglia

Per impostare la data e l'ora

1. Premere e premere Giù a raggiungere **OROL/SVEGLIA**.
2. Premere , **DATA E ORA** appare.
3. Premere e inserire la data .
4. Premere , inserire l'ora e premere per confermare.
5. Premere a lungo per visualizzare la data e l'ora.

Nota: Se siete collegati a una linea ISDN, può darsi che la data e l'ora siano attualizzate dopo ogni chiamata. Controllate le impostazioni di ora e data nel vostro sistema ISDN.

Per impostare o modificare le impostazioni della sveglia

1. Premere e premere Giù a raggiungere **OROL/SVEGLIA**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **IMP. SVEGLIA**.

3. Premere menu, scorrere ▲/▼ per scegliere l'impostazione appropriata (**DISATTIVA** o **UNA VOLTA** o **GIORNALMENTE**).
4. Premere menu per confermare.

Se selezionate **UNA VOLTA** o **GIORNALMENTE**:

Inserire l'ora e premere menu per confermare.

La sveglia squilla per un massimo di 1 minuto e in modalità di stand-by appare .

Nota: Quando la sveglia squilla, premere qualsiasi tasto per arrestare lo squillo.

Per impostare i toni sveglia

1. Premere menu e premere Giù ▲/▼ a raggiungere **OROL/SVEGLIA**.
2. Premere menu e premere Giù ▲/▼ a raggiungere **TONI SVEGLIA**.
3. Premere menu, scorrere ▲/▼ per scegliere l'impostazione appropriata (**SUONERIA 1** o **SUONERIA 2** o **SUONERIA 3**).
4. Premere menu per confermare.

Impostazioni personali

Per impostare il volume della suoneria del ricevitore o la modalità silenzio (suoneria OFF)

1. Premere menu e premere Giù ▲/▼ a raggiungere **PERSONALIZZA**.
2. Premere menu, **TONI RICEV.** appare, premere menu, **VOL SUONERIA** appare.
3. Premere menu, scorrere ▲/▼ per scegliere l'impostazione appropriata (**ALTO** o **MEDIO** o **BASSO** o **MUTO**). La melodia attuale viene riprodotta.
4. Premere menu per confermare.

Impostazioni personali

ATTENZIONE: Quando il portatile squilla durante una chiamata in arrivo, non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.

Per selezionare la suoneria del ricevitore

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **PERSONALIZZA**.
2. Premere menu, **TONI RICEV.** appare, premere menu e scorrere in Giù a raggiungere **SUONERIA**.
3. Premere menu, scorrere la lista e selezionare una delle melodie disponibili 1- 10. La melodia attuale viene riprodotta.
4. Premere menu per confermare.

Per attivare/disattivare i toni chiave

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **PERSONALIZZA**.
2. Premere menu, **TONI RICEV.** appare, premere menu e scorrere in Giù a raggiungere **TONI CHIAVE**.
3. Premere menu, scorrere per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere menu per confermare.

Per rinominare il ricevitore

Il nome di fabbrica è PHILIPS. Potete immettere fino a 10 caratteri per il nome del ricevitore.

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **PERSONALIZZA**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **NOME RICEV.**.
3. Premere menu, inserire un nome e premere menu per confermare.

Impostazioni personali

Per attivare/disattivare la modalità di risposta automatica

Se su ON potete prendere la linea sollevando il ricevitore dal supporto di ricarica.

1. Premere e premere Giù a raggiungere **PERSONALIZZA**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **RISP. AUTOM.**.
3. Premere , scorrere per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere per confermare.

Per cambiare la lingua del display

1. Premere e premere Giù a raggiungere **PERSONALIZZA**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **LINGUA**.
3. Premere , scorrere per selezionare la vostra lingua e premere per confermare.

Impostazioni avanzate

Per modificare l'intervallo di richiamata

Questa opzione è utile quando si usano i servizi operatore. Il valore di fabbrica dell'intervallo di richiamata preimpostato nel CD 130 dovrebbe essere il più adatto per la rete del vostro paese e perciò non dovrebbe essere necessario cambiarlo.

1. Premere e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere , **AVVISO RICH.** appare.
3. Premere , scorrere per selezionare **BREVE** o **LUNGO** e premere per confermare.

Per modificare la modalità di selezione

Il valore di fabbrica della modalità di selezione preimpostato nel CD 130 dovrebbe essere il più adatto per la rete del vostro paese e perciò non dovrebbe essere necessario cambiarlo.

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **MODAL CHIAM**.
3. Premere menu, scorrere per selezionare **TONI** o **IMPULSI** e premere menu per confermare.

Per impostare o modificare il filtro chiamate

Questo menu vi permette di limitare l'uso del telefono a chiamate specifiche, bloccando parti di numeri (prefissi) o numeri completi in uscita. Potete impostare 4 diversi numeri barriera.

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **FILTRO CHIAM**.
3. Premere menu e inserire il codice PIN (il codice PIN è pre-impostato su 0000).
4. Premere menu, premere Giù a raggiungere **NUMERO BARR** e premere menu.
5. Scorrere per selezionare la posizione del numero barriera **1**, **2**, **3** o **4** e premere menu.
6. Inserire il numero barriera (il numero barriera può avere un massimo di 4 cifre) e premere menu per confermare.

Nota: Se per esempio volete bloccare le chiamate internazionali inserite 00 come numero barriera.

Per attivare/disattivare il filtro chiamate

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **FILTRO CHIAM**.
3. Premere menu e inserire il codice PIN (il codice PIN è pre-impostato su 0000).
4. Premere menu, scorrere per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA** e premere menu per confermare.

Per impostare o disattivare il numero del prefisso

Questa funzione vi permette di impostare il telefono per usare il prefisso dell'operatore più conveniente. La lunghezza massima del prefisso è di 5 cifre. Una volta che il numero del prefisso è impostato, viene inserito automaticamente all'inizio di ogni numero di chiamate verso l'esterno.

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **PREFISSO**.
3. **Per impostare il numero del prefisso:** Inserite il numero del prefisso (fino a 5 cifre) e premere menu per confermare.
   O
   Per disattivare il numero del prefisso: Cancellate il numero attuale del prefisso premendo fino a quando appare "---" (senza numero del prefisso) sul display e premere menu per confermare.

Per impostare o modificare il numero SOS

La funzione del numero SOS vi permette di immettere 3 numeri telefonici SOS che possono essere chiamate anche se è attivato il filtro chiamate. La lunghezza massima di un numero SOS è di 4 cifre. È necessario il codice PIN per modificare il numero SOS.

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **NUMERO SOS**.
3. Premere menu e inserire il codice PIN (il codice PIN è pre-impostato su 0000).
4. Premere menu, scorrere per selezionare la posizione **1**, **2**, o **3** del numero SOS e premere menu.
5. Inserire il numero SOS (max. 4 cifre) e premere menu per confermare.

Registrare un ricevitore

Possono essere registrati fino a cinque ricevitori su di una stazione base.
Se per inavvertenza avete cancellato il ricevitore potete registrarlo di nuovo.
I ricevitori addizionali devono essere registrati sulla base prima dell'uso.

Attenzione! Se desiderate associare ricevitori non della Philips alla stazione base di CD 130, assicuratevi che questo ricevitore sia GAP compatibile, altrimenti non funzionerà correttamente (vedi pagina 10).

Per registrare un ricevitore per prima cosa tenete premuto il tasto di ricerca sulla base per circa 5 secondi mentre la base è in stand-by. Quindi eseguite le seguenti operazioni sul ricevitore entro un minuto di tempo:

1. Premere menu e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere menu e premere Giù a raggiungere **REGISTRAZ**.
3. Premere menu, inserire il codice PIN (il codice PIN è pre-impostato su 0000) e premere menu per confermare.

Se la registrazione è riuscita si sente un lungo segnale di conferma e il numero del ricevitore (da 1 a 5) viene assegnato automaticamente dalla base.

Cancellare un ricevitore

1. Premere e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **SCOLLEGARE**.
3. Premere , inserire il codice PIN (il codice PIN è pre-impostato su 0000) e premere .
4. Scorrere per selezionare il numero del ricevitore e premere . **SCOLLEGATO** appare sul display.

Nota: Se avete eseguito da soli la manutenzione del ricevitore, assicuratevi che sia stato cancellato dalla stazione base prima di riportarlo al centro di assistenza.

Per cambiare il codice PIN

Il codice PIN per fabbrica è "0000". Vi consigliamo di personalizzarlo. La lunghezza massima del codice PIN è di 8 cifre.

1. Premere e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **PIN**.
3. Premere , inserire il codice PIN attuale e premere .
4. Inserire il nuovo codice PIN e premere per confermare.

Per ripristinare le impostazioni di fabbrica (base e ricevitore)

Potete riportare il vostro telefono alle impostazioni di fabbrica in qualsiasi momento (vedi pagina 33). Tenete presente che dopo un reset tutte le vostre impostazioni personali e le voci del registro chiamate saranno cancellate, ma che la rubrica rimarrà immutata.

1. Premere e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **REIMPOSTA**.
3. Premere , **CONFERMA?** appare. Premere per confermare.

Selezione del paese

Usate questa funzione se è necessario riconfigurare il CD 130.

1. Premere e premere Giù a raggiungere **IMP AVANZATE**.
2. Premere e premere Giù a raggiungere **SEL. PAESE**.
3. Scorrere la lista dei diversi paesi e premere per scegliere quello appropriato.
4. **CONFERMA?** appare, premere per confermare.

Impostazioni predefinite (dopo il RESET UNITÀ)

Volume suoneria portatile:	MEDIO
Suoneria ricevitore:	SUONERIA 1
Volume auricolare ricevitore:	VOLUME 2
Volume altoparlante ricevitore:	VOLUME 3
Toni chiave ricevitore:	ATTIVA
Tono di batteria quasi scarica:	ATTIVA
Lingua del menu (ricevitore):	a seconda del paese
Risposta automatica:	DISATTIVA
Nome ricevitore:	PHILIPS
Ora/data (ricevitore):	00:00 01-01
Modo di selezione:	a seconda del paese
Tempo di flash:	a seconda del paese
Codice PIN:	0000
Sveglia:	DISATTIVA
Tono sveglia:	SUONERIA 1
Filtro chiamate:	vuoto
Numero SOS:	vuoto
Lista riselezione:	vuoto
Memoria rubrica:	non cambia
Registro chiamate:	vuoto
Prefisso:	vuoto

Piccoli problemi del telefono

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	RIMEDIO
Il simbolo della batteria non cambia quando il ricevitore è nella base.	• Contatto difettoso. • Contatti sporchi. • La batteria è carica.	• Muovete leggermente il ricevitore. • Pulite i contatti con un panno leggermente bagnato di alcol. • Non è necessario ricaricarla.
Manca tono di selezione.	• Manca l'alimentazione elettrica. • Le batterie sono quasi scariche. • Il ricevitore è troppo lontano dalla base. • Cavo telefonico sbagliato. • Adattatore per la presa telefonica (se necessario) non collegato al cavo.	• Controllate i collegamenti. Eseguite un reset del telefono: staccate la spina dalla presa di corrente e reinseritela. • Ricaricate le batterie per almeno 24 ore. • Avvicinatevi alla base. • Assicuratevi di stare usando i cavi forniti nella confezione. • Collegate l'adattatore (se necessario) al cavo telefonico.
Nessuno squillo.	• Gli squilli sono disattivati.	• Attivate gli squilli (vedi pagina 25).
Il simbolo della portata non appare.	• Manca l'alimentazione elettrica. • Il ricevitore è troppo lontano dalla base.	• Verificate le connessioni. • Avvicinatevi alla base.
Il simbolo della portata lampeggia.	• Il ricevitore non è registrato alla base.	• Registrate il ricevitore alla base (pagina 30).
Disturbi nella linea.	• Troppo lontani dalla base. • La base si trova nelle vicinanze di apparecchiature elettriche, pareti in cemento armato o porte metalliche.	• Avvicinatevi alla base. • Cambiate l'ubicazione della base (meglio se in posizione elevata).

In caso di piccoli problemi

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	RIMEDIO
Il ricevitore segnala "Non disponibile!" • se un ricevitore addizionale viene registrato alla base, • se un registratore viene usato.	• La registrazione di un ricevitore non è riuscita, provare di nuovo. • È stato raggiunto il numero massimo di ricevitori (5). • Un altro ricevitore sta scambiando dati con la base.	• Disinserite la spina di alimentazione della base e reinseritela. • Togliete e rimettete la batteria del ricevitore. • Seguite le istruzioni per la registrazione del ricevitore (pagina 30). • Rimuovete un ricevitore. • Attendete fino a quando la base sia disponibile.
Disturbi nell'apparecchio radio o nel televisore.	• La base CD 130 o l'adattatore di rete sono troppo vicini ad altri apparecchi elettrici.	• Allontanare il più possibile la base o l'adattatore di rete da altri apparecchi elettrici.
La funzione CLIP non funziona.	• Funzione non attivata.	• Verificate il contratto con l'operatore di rete.
Non è possibile memorizzare una voce nella rubrica.	• La rubrica è piena.	• Eliminate una voce per liberare spazio di memoria.

Informazioni sulla sicurezza

Questo apparecchio non è concepito per effettuare chiamate di emergenza in caso di caduta di corrente. Si deve disporre di un'alternativa per effettuare chiamate di emergenza.

Conformità

Con la presente, Philips dichiara che il CD 130 e tutte le altre combinazioni della serie e sono conformi ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE. Questo prodotto può essere collegato solamente alle reti telefoniche analogiche dei paesi indicati sulla confezione.
La dichiarazione di conformità è disponibile su ***www.p4c.philips.com***.

Avvertenze di sicurezza

Tenete il ricevitore lontano da liquidi. Non smontate né il ricevitore né la base. Potreste venire a contatto con tensioni pericolose. I contatti di ricarica e la batteria non devono venire a contatto con materiali con buone caratteristiche di conduttività. Non usate mai un tipo di batteria diverso da quello fornito: pericolo di esplosione.

Tutela dell'ambiente

Per lo smaltimento del materiale della confezione, delle batterie usate e dei telefoni non più utilizzati si prega di osservare le disposizioni locali e di promuoverne il riciclaggio, ove possibile.

Riciclaggio e smaltimento

Istruzioni di smaltimento per prodotti vecchi:
La direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (direttiva RAEE; 2002/96/CE) ha come obiettivo quello di assicurare che i prodotti siano riciclati usando le migliori tecniche disponibili in fatto di trattamento, riutilizzo e riciclaggio per garantire la salute delle persone ed un'intensa protezione ambientale.
Il vostro prodotto è ideato e costruito con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riusati.
Non gettate tali prodotti insieme agli altri rifiuti domestici.
Informatevi sulle possibilità locali di raccolta differenziata dei rifiuti per apparecchiature elettriche ed elettroniche contrassegnate da questo simbolo:

Si consiglia vivamente di ricorrere ad una delle seguenti opzioni di smaltimento:

1. Portate il prodotto completo (compresi i cavi, le spine e gli accessori) nel centro apposito di raccolta RAEE.
2. Se acquistate un prodotto sostitutivo consegnate tutti gli elementi del prodotto vecchio al rivenditore che è tenuto ad accettarli in base alla direttiva RAEE.

Philips ha contrassegnato le batterie/accumulatori e le confezioni delle apparecchiature con dei simboli standard per agevolarne l'adeguato smaltimento.

Una certa somma è stata devoluta per la promozione del riutilizzo e del riciclaggio.

Il materiale dell'imballo con questo contrassegno può essere riciclato.

Specifications are subject to change without notice.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners.
2006 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

www.philips.com

3111 285 28162

CE